

## III

(Tiesību akti, kas pieņemti, piemērojot Līgumu par Eiropas Savienību)

## TIESĪBU AKTI, KAS PIENĒMTI, PIEMĒROJOT LES V SADAĻU

## PADOMES KOPĒJĀ NOSTĀJA 2008/160/KĀDP

(2008. gada 25. februāris)

## par ierobežojošiem pasākumiem pret Moldovas Republikas Piedņestras apgabala vadību

EIROPAS SAVIENĪBAS PADOME,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienību un jo īpaši tā 15. pantu,

tā kā:

(1) Padome 2003. gada 27. februārī pieņēma Kopējo nostāju 2003/139/KĀDP par ierobežojošiem pasākumiem pret Moldovas Republikas Piedņestras reģiona vadību <sup>(1)</sup>. Pasākumus (ieceļošanas ierobežojumus) atjaunoja ar Padomes Kopējo nostāju 2004/179/KĀDP <sup>(2)</sup> (2004. gada 23. februāris). To termiņš beidzas 2008. gada 27. februārī.

(2) Padome 2004. gada 26. augustā pieņēma Kopējo nostāju 2004/622/KĀDP <sup>(3)</sup>, ar ko groza Kopējo nostāju 2004/179/KĀDP, ar kuru tā pagarināja ierobežojumus to personu ieceļošanai, kas ir atbildīgas par iebaidīšanas un norobežošanās kampaņas izstrādi un īstenošanu, kura ir vērsta pret Moldovas Republikas Piedņestras reģiona moldāvu skolām, kurās rakstībā izmanto latīņu alfabētu.

(3) Lai arī sarunas par konstitūcijas grozījumiem ir sākušās, Moldovas Republikā stāvoklis saistībā ar Piedņestras konfliktu nav būtiski uzlabojies.

(4) ES ir pilna atbildības saistībā ar Eiropas Drošības un sadarbības organizāciju (EDSO) un saskaņā ar Moldovas Republikas teritoriālo vienotību veicināt konflikta mierīgu atrisinājumu.

(5) ES uzskata par nepieņemamu Moldovas Republikas Piedņestras apgabala vadības nostāju un nevēlēšanos pilnībā iesaistīties centienos panākt mierīgu un vispusīgu Piedņestras konflikta risinājumu.

(6) Pamatojoties uz Kopējās nostājas 2004/179/KĀDP atkārtotu izvērtēšanu, ierobežojošie pasākumi būtu jāpagarina vēl par 12 mēnešiem. Padome uzskata par lietderīgu svītrot sešas personas no I pielikumā iekļautā saraksta un ierakstīt citas sešas personas I un II pielikumā iekļautajos sarakstos.

(7) Skaidrības labad ierobežojošie pasākumi būtu jākonsolidē vienā tiesību aktā,

IR PIENĒMUSI ŠO KOPĒJO NOSTĀJU.

## 1. pants

1. Dalībvalstis veic vajadzīgos pasākumus, lai šādām turpmāk uzskaitītām personām liegtu ieceļot to teritorijā vai to šķērsot:

i) I pielikumā uzskaitītām personām, kas ir atbildīgas par politiskā risinājuma aizkavēšanu attiecībā uz Piedņestras konfliktu Moldovas Republikā;

ii) II pielikumā uzskaitītām personām, kas ir atbildīgas par iebaidīšanas un norobežošanās kampaņas izstrādi un īstenošanu, kas vērsta pret Moldovas Republikas Piedņestras reģiona moldāvu skolām, kurās rakstībā izmanto latīņu alfabētu.

<sup>(1)</sup> OV L 53, 28.2.2003., 60. lpp.

<sup>(2)</sup> OV L 55, 24.2.2004., 68. lpp. Kopējā nostājā jaunākie grozījumi izdarīti ar Kopējo nostāju 2007/121/KĀDP (OV L 51, 20.2.2007., 31. lpp.).

<sup>(3)</sup> OV L 279, 28.8.2004., 47. lpp.

2. Šā panta 1. punkts neliek dalībvalstij aizliegt saviem valstspiederīgajiem ieceļot tās teritorijā.

3. Šā panta 1. punkts neskar gadījumus, ja starptautiskās tiesības uzliek saistības kādai dalībvalstij, konkrēti:

- i) kā starptautiskas starpvaldību organizācijas uzņēmējai valstij;
- ii) kā Apvienoto Nāciju Organizācijas sasauktas vai tās aizgādībā rīkotas starptautiskas konferences uzņēmējai valstij;
- iii) saskaņā ar daudzpusējiem nolīgumiem, ar ko piešķir privilēģijas un neaizskaramību, vai
- iv) saskaņā ar 1929. gada Izlīguma līgumu (Laterāna paktu), ko noslēdzis Svētais Krēsls (Vatikāna Pilsētvalsts) un Itālija.

4. Šis kopējās nostājas 3. punkts ir uzskatāms par piemērojamu arī gadījumos, ja dalībvalsts ir EDSO uzņēmēja valsts.

5. Padomi pienācīgi informē par visiem gadījumiem, kad dalībvalsts pieļauj izņēmumus saskaņā ar 3. un 4. punktu.

6. Dalībvalsts var piešķirt izņēmumus 1. punktā paredzētajiem pasākumiem, ja ceļošana ir attaisnojama steidzamu humānu iemeslu dēļ vai tāpēc, lai piedalītos starpvaldību sanāksmēs, tostarp tādās, ko atbalsta Eiropas Savienība vai ko rīko dalībvalsts, kas ir EDSO prezidentvalsts, un kurās notiek politisks dialogs, tieši atbalstot demokrātiju, cilvēktiesības un tiesiskumu Moldovas Republikā.

7. Dalībvalsts, kas vēlas pieļaut 6. punktā minētos izņēmumus, to rakstiski paziņo Padomei. Izņēmumu uzskata par piešķirtu, ja viens vai vairāki Padomes locekļi rakstiski neiebilst

pret tādu rīcību divās darba dienās no laika, kad saņemts paziņojums par ierosināto izņēmumu. Gadījumā, ja viens vai vairāki Padomes locekļi iebilst, Padome ar kvalificētu balsu vairākumu var pieņemt lēmumu atļaut ierosināto izņēmumu.

8. Gadījumos, kad saskaņā ar 3., 4., 6. un 7. punktu dalībvalsts atļauj I un II pielikumā minētajām personām ieceļot vai šķērsot tās teritoriju, atļauju piešķir tikai tādiem nolūkiem, kādiem tā ir paredzēta, un tikai attiecīgajām personām.

## 2. pants

Padome, pieņemot lēmumu pēc kādas dalībvalsts vai Komisijas priekšlikuma, izdara grozījumus I un II pielikumā ietvertajos sarakstos, kā to prasa politiskās situācijas attīstība Moldovas Republikā.

## 3. pants

Šī kopējā nostāja stājas spēkā 2008. gada 27. februārī, un to piemēro līdz 2009. gada 27. februārim. To regulāri pārskata. Kopējo nostāju attiecīgi atjaunina vai izdara tajā grozījumus, ja Padome uzskata, ka tās mērķi nav sasniegti.

## 4. pants

Šo kopējo nostāju publicē *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*.

Briselē, 2008. gada 25. februārī

Padomes vārdā —  
priekšsēdētājs  
A. VIZJAK

## I PIELIKUMS

## Šis kopējās nostājas 1. panta 1. punkta i) apakšpunktā minēto personu saraksts

1. SMIRNOV, *Igor Nikolayevich*, "prezidents", dzimis 1941. gada 23. oktobrī Habarovskā, Krievijas Federācijā; Krievijas pase Nr. 50No0337530.
2. SMIRNOV, *Vladimir Igorevich*, 1. punktā minētās personas dēls un "Valsts Muitas komitejas priekšsēdētājs", dzimis 1961. gada 3. aprīlī Kupjanskā, Harkovas apgabalā, vai Novajā Kahovkā, Hersonas apgabalā, Ukrainā; Krievijas pase Nr. 50No00337016.
3. SMIRNOV, *Oleg Igorevich*, 1. punktā minētās personas dēls un "Valsts Muitas komitejas konsultants", "Augstākās padomes loceklis", dzimis 1967. gada 8. augustā Novajā Kahovkā, Hersonas apgabalā, Ukrainā; Krievijas pase Nr. 60No1907537.
4. MARAKUTSA, *Grigory Stepanovich*, "Augstākās padomes loceklis", "Augstākās padomes īpašais pārstāvis parlamentu attiecību jautājumos", dzimis 1942. gada 15. oktobrī Tejā, Grigorjopolskas rajonā, Moldovas Republikā; vecā padomju pase Nr. 8BM724835.
5. LITSKAI, *Valery Anatolyevich*, "ārlietu ministrs", dzimis 1949. gada 13. februārī Tverā, Krievijas Federācijā; Krievijas pase Nr. 51No0076099, izdota 2000. gada 9. augustā.
6. KHAZHEYEV, *Stanislav Galimovich*, "aizsardzības ministrs", dzimis 1941. gada 28. decembrī Čeljabinskā, Krievijas Federācijā.
7. ANTYUFYEV, *Vladimir Yuryevich*, alias SHEVTSOV, *Vadim*, "valsts drošības ministrs", dzimis 1951. gadā Novosibirskā, Krievijas Federācijā; Krievijas pase.
8. KOROLYOV, *Alexandr Ivanovich*, "prezidenta vietnieks", dzimis 1958. gada 24. oktobrī Vroclavā, Polijā; Krievijas pase.
9. BALALA, *Viktor Alekseyevich*, bijušais "tieslietu ministrs", dzimis 1961. gadā Viņņicā, Ukrainā.
10. ZAKHAROV, *Viktor Pavlovich*, "Piedņestras prokurors", dzimis 1948. gadā Kamenkā, Moldovas Republikā.
11. GUDYMO, *Oleg Andreyevich*, "Augstākās padomes loceklis", "Augstākās padomes Drošības, aizsardzības un miera uzturēšanas komitejas priekšsēdētājs", bijušais "drošības ministra vietnieks", dzimis 1944. gada 11. septembrī Almatī, Kazahstānā; Krievijas pase Nr. 51No0592094.
12. KRASNOSELSKY, *Vadim Nikolayevich*, "iekšlietu ministrs", dzimis 1970. gada 14. aprīlī Daurijā, Aizbaikāla rajonā, Čitas apgabalā, Krievijas Federācijā.
13. ATAMANIUK, *Vladimir*, "aizsardzības ministra vietnieks".

## II PIELIKUMS

## Šis kopējās nostājas 1. panta 1. punkta ii) apakšpunktā minēto personu saraksts

1. URSKAYA, *Galina Vasilyevna*, "tieslietu ministre", dzimusi 1957. gada 10. decembrī Pjatiletkas ciemā, Brjanskas rajonā, Brjanskas apgabalā, Krievijas Federācijā.
2. MAZUR, *Igor Leonidovich*, "valsts pārvaldes vadītājs Dubosarijas rajonā", dzimis 1967. gada 29. janvārī Dubosarijā, Moldovas Republikā.
3. PLATONOV, *Yuri Mikhailovich*, pazīstams kā Yury PLATONOV, "valsts pārvaldes vadītājs Ribņicas rajonā un Ribņicas pilsētas pašvaldības vadītājs", dzimis 1948. gada 16. janvārī Kļimkovā, Podorskas rajonā, Novgorodas apgabalā; Krievijas pase Nr. 51No0527002, izdota 2001. gada 4. maijā Krievijas vēstniecībā Kišiņevā.
4. CHERBULENKO, *Alla Viktorovna*, valsts pārvaldes vadītāja vietniece Ribņicā, atbildīga par izglītības jautājumiem.
5. KOGUT, *Vecheslav Vasyilevich*, "valsts pārvaldes vadītājs Benderos", dzimis 1950. gada 16. februārī Taraklijā, Čadir-Lungas rajonā, Moldovas Republikā.
6. KOSTIRKO, *Viktor Ivanovich*, "valsts pārvaldes vadītājs Tiraspolē", dzimis 1948. gada 24. maijā Komsomoļskā pie Amūras, Habarovskas novadā, Krievijas Federācijā.